

2015

herl[®]
Made in Germany

Stempelschreiber und Stempelprodukte

Stamping Pens and Stamp Products

Stylos-tampons et Tampons caoutchouc

Penne a sfera con timbro e prodotti per timbratura





DIN ISO 9001
ISO 9001
ZERTIFIZIERT

Ein Familienunternehmen. Seit 1961

1961 von Herbert Rigoni in Fischbach im Schwarzwald gegründet wird Heri heute von seinen Söhnen Armin und Michael Rigoni geführt. Mitarbeiter mit langjähriger Erfahrung in der Entwicklung und Produktion sowie dem Vertrieb von „Schreibgeräten mit Stempeln“ sind seit jeher die Kernkompetenz. Neben den kompromisslosen Ansprüchen an die Funktion stehen das Design und eine klare Formssprache im Vordergrund. Jahrzehntelange Erfahrung und die Konzentration auf ein Produktthema machen Heri zum führenden Hersteller der Branche.

Wer mit einem Stempelkugelschreiber „schreibt“ und „stempelt“ genießt das ursprüngliche Erlebnis, auf Papier etwas für die Ewigkeit zu verfassen und ist wieder Pionier statt Teil einer anonymen Masse.

A Family-Owned Company. Since 1961

Founded in 1961 by Herbert Rigoni in Fischbach in the Black Forest, Heri is now managed by his sons Armin and Michael Rigoni. Employees with longstanding experience in the development and production as well as in the sales of "writing instruments with integrated stamps" have always been the core competency. Apart from the uncompromising requirements on the function, the focus is on the design and the clear form language. Many decades of experience and the concentration on one product topic make Heri the leading manufacturer in the industry.

Whoever uses a stamping pen for "writing" and "stamping" enjoys the original experience of composing something on paper for eternity, and is a pioneer again instead of part of an anonymous mass.

Une entreprise familiale. Depuis 1961

Fondée en 1961 par Herbert Rigoni à Fischbach dans la Forêt Noire, Heri est maintenant dirigée par ses fils Armin et Michael Rigoni. Les employés ayant d'expériences de longues années sur les plans du développement et de la production ainsi que de la vente des « instruments à écrire avec tampons intégrés» constituent depuis toujours la compétence principale. A l'exception des exigences intransigeantes posées à la fonction des produits, l'accent est mis sur le design et l'esthétique. Des décennies d'expérience et la concentration sur une seule gamme de produits forment la base de la position leader de Heri dans leur domaine.

En utilisant toutes les fonctions du stylo-tampon: "écrire" et "tamponner", on se réjouit de l'expérience originale de rédiger quelque chose sur papier pour l'éternité, on est alors un pionnier qui se distingue de la masse anonyme.

Un'impresa a conduzione familiare. Dal 1961

Costituita nel 1961 da Herbert Rigoni a Fischbach nella Selva Nera, Heri è ora gestita dai suoi figli Armin e Michael Rigoni. Collaboratori con lunga esperienza nello sviluppo, nella produzione e distribuzione di „strumenti di scrittura con timbro incorporato“ sono da sempre il fulcro dell'azienda. Accanto ad una risposta senza compromessi alle esigenze funzionali, in primo piano sono posti il design e un chiaro linguaggio della forma. Un'esperienza decennale e la concentrazione su un preciso tema di prodotto fanno di Heri il produttore leader del settore.

Chi „scrive“ e „timbra“ con una penna a sfera con timbro, può assaporare l'originaria esperienza di stendere su carta qualcosa destinato a perdurare nel tempo, e ritorna pioniere invece di far parte di una massa anonima.

**■ Der Umwelt verpflichtet**

Nachhaltige Produktion ist seit jeher Heri-Leitlinie unternehmerischen Handelns. Ein verantwortungsvoller Umgang mit Ressourcen, effizienter Einsatz erneuerbarer Energien, Wärmerückgewinnung, eigene Stromerzeugung durch Photovoltaik, Produktlangzeitigkeit, Müllervermeidung und Recycling sowie Gebäude- und Fahrzeugmanagement sind wichtige Bestandteile des Heri Engagements für die Umwelt. Im Schwarzwald angesiedelt und somit der Heimat verpflichtet, ist die Verbindung von Umweltschutz und Ökonomie für Heri auch in Zukunft ein verpflichtendes Unternehmensziel. Seit 2013 dokumentiert dies die Zertifizierung des Unternehmens gemäß Umweltmanagementnorm DIN EN ISO 14001.

■ True to the environment

Sustainable production has always been the guidance for the corporate action of Heri. A responsible exposure to resources, efficient use of renewable energies, heat recovery, own electricity generation through photovoltaics, product longevity, waste prevention and recycling, as well as facility and vehicle management are important components of the environmental commitment of Heri. Located in the Black Forest and thus responsible for the home, the connection of environmental protection and economy will also in future be a compulsive business objective of Heri. Since 2013 Heri is certified according the environmental management standard DIN ISO 14001.

■ ■ Par respect pour l'environnement

Depuis toujours, la production durable fait partie de la ligne de conduite commerciale de la société Heri. La responsabilité envers les ressources, l'utilisation efficace des énergies renouvelables, la récupération de la chaleur, la propre production d'énergie par le photovoltaïque, la durabilité des produits ainsi que la réduction des déchets et le recyclage mais aussi la gestion des bâtiments et des véhicules, représentent les éléments essentiels de l'engagement de la société Heri envers la nature. Située en Forêt-Noire et par respect pour sa région, la société Heri continuera à l'avenir d'avoir pour objectif d'entreprise de veiller à concilier économie et protection de l'environnement. La certification de l'entreprise selon la norme de gestion de l'environnement DIN EN ISO 14001 depuis 2013 en est la preuve.

■ ■ Impegnati per l'ambiente

Una produzione sostenibile è da sempre una linea guida nell'operato imprenditoriale di Heri. Un consapevole utilizzo delle risorse, efficace impiego di energie rinnovabili, recupero del calore, propria produzione di energia elettrica con sistema fotovoltaico, lunga durata del prodotto, riduzione del volume dei rifiuti e riciclaggio, ma anche un'attenta gestione dei fabbricati e degli automezzi sono elementi importanti dell'impegno di Heri per l'ambiente. Per Heri, impresa situata nel cuore della Selva Nera e quindi vicina alle esigenze della propria terra, il legame tra tutela ambientale ed economia è anche per il futuro un obiettivo aziendale vincolante. Dal 2013, ciò è documentato dalla certificazione dell'impresa secondo lo standard di gestione ambientale UNI EN ISO 14001.



SILBER-EFFEKT

Neuartige Oberfläche - mit dem CO2 Laser wird der Lack abgelasert, die Gravur wird automatisch silber und harmoniert mit den silberfarbenen Beschlägen.

SILVER-EFFECT

New surface – the lacquer will be removed with the CO2 Laser, the engraving automatically becomes silver and harmonizes with the silver coloured fittings.

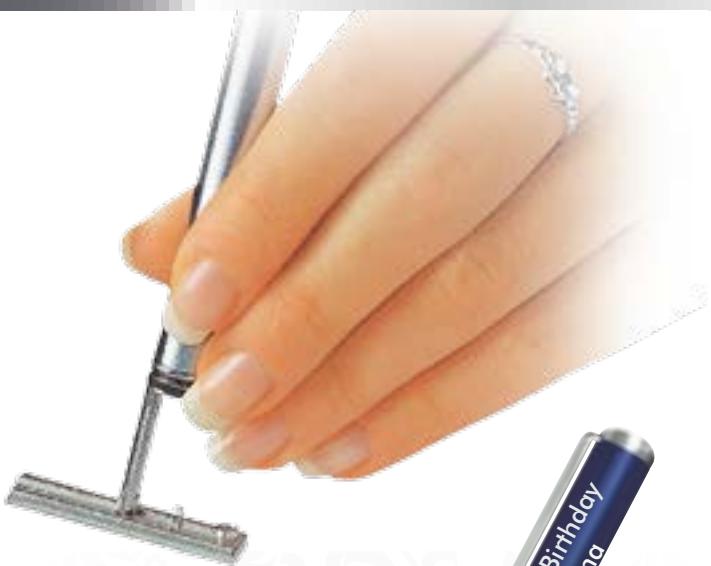
GRAVURE ARGENTÉE

Nouvelle surface – le vernis est éliminé par le laser CO2 et la gravure apparaît automatiquement argentée et s'harmonise avec les attributs de la même couleur.

EFFETTO ARGENTO

Nuova superficie - la superficie laccata incisa al laser CO2 rivela una scritta color argento che si armonizza alle finiture dello stesso colore.





THOMAS LONGMANN
Goethestr. 20 - Mobil 0131/289 75 64
D - 12200 BERLIN
thomas.longmann@t-online.com



G2-Format



3100M 3102M 3103M

CLASSIC TRAVEL STAMP



2100M

2102M

2103M



THOMAS LONGMANN
Goethestr. 20 - Mobil 0131/289 75 64
D - 12200 BERLIN
thomas.longmann@t-online.com

■ Drehkugelschreiber oder Taschenstempel
Metallgehäuse lackiert, Beschläge vernickelt.
Präzisions-Stempelmechanik aus Metall.

■ Twist Ballpoint Pen or Pocket Stamp
Metal casing lacquered, fittings nickelized.
Precision stamp mechanics made of metal.

■ Stylo bille torsion ou Tampon de poche
Corps en métal laqué, attributs nickelés.
Mécanisme de précision pour tamponner en métal.

■ Penna a sfera a rotazione o Timbro tascabile
Corpo in metallo laccato, finiture nichelate.
Meccanica di precisione per timbri in metallo.

Internationally protected and
registered · US-Patent

4





THOMAS LONGMANN
Goethestr. 20 - Mobil 0131/289 75 64
D-12200 BERLIN
thomas.longmann@t-online.com

Drehkugelschreiber oder Taschenstempel
Metallgehäuse lackiert, Beschläge vernickelt,
weiche Gummispitze.
Präzisions-Stempelmechanik aus Metall.

Twist Ballpoint Pen or Pocket Stamp
Metal casing lacquered, fittings nickelized,
soft rubber tip.
Precision stamp mechanics made of metal.

Stylo bille torsion ou Tampon de poche
Corps en métal laqué, attributs nickelés,
embout en caoutchouc souple.
Mécanisme de précision pour tamponner en métal.

Penna a sfera a rotazione o Timbro tascabile
Corpo in metallo laccato, finiture nichelate,
morbida punta in gomma.
Meccanica di precisione per timbri in metallo.

Special Edition



Silver Effect
made by CO2 L

3300M

3303M

3302M

3313M

3340M

MINI STAMP&SMART PEN - 3 IN 1

herl
Made in Germany



D2-Format



4374M



4321M



SELINA SCHUMACHER
D-Mobil 0171/526699
Selina505@web.de
BERLIN

■ Kugelschreiber

Metallgehäuse lackiert, Soft-Touch lackiert, Beschläge verchromt, weiche Gummispitze. Präzisions-Stempelmechanik aus Metall.

■ Ballpoint Pen

Metal casing lacquered, soft touch lacquered, fittings chromed, soft rubber tip. Precision stamp mechanics made of metal.

■ Stylo bille

Corps en métal laqué, laqué soft touch, attributs chromés, embout en caoutchouc souple. Mécanisme de précision pour tamponner en métal.

■ Penna a sfera

Corpo in metallo laccato, laccato con effetto soft touch, finiture cromate, morbida punta in gomma. Meccanica di precisione per timbri in metallo.

Silver Effect
made by CO2L

TRAVEL STAMP&SMART 2 IN 1



Internationally protected and registered · US-Patent

4



THOMAS LONGMANN
Gothestr. 20 - Mail 31289 75 64
D-12200 BERLIN
thomas.longmann@t-online.com



2300M



2302M



2303M



THOMAS LONGMANN
Goethestr. 20 · Mobil 0131/289 75 64
D 12200 BERLIN
thomas.longmann@t-online.com

New



Silver Effect
made by CO2 L



USB8GB321M

USB-Stick 8GB

Metallgehäuse Soft-Touch lackiert,
Beschläge verchromt, weiche Gummispitze.
Präzisions-Stempelmechanik aus Metall.

USB-Stick 8GB

Metal casing soft touch lacquered,
fittings chromed, soft rubber tip.
Precision stamp mechanics made of metal.

Clé USB 8Go

Corps en métal laqué soft touch,
attributs chromés, embout en caoutchouc souple.
Mécanisme de précision pour tamponner en métal.

Chiavetta USB 8GB

Corpo in metallo laccato con effetto soft touch,
finiture cromate, morbida punta in gomma.
Meccanica di precisione per timbri in metallo.

Internationally protected and
registered · US-Patent

NEW TRAVEL STAMP

herl[®]
Made in Germany



■ Taschenstempel

Gehäuse Kunststoff oder Kunststoff lackiert,
Clip verchromt.
Präzisions-Stempelmechanik aus Metall.

■ Pocket Stamp

Casing made of plastic or lacquered plastic,
clip chromed.
Precision stamp mechanics made of metal.

■ Tampon de poche

Corps en plastique ou en plastique laqué,
clip chromé.
Mécanisme de précision pour tamponner en métal.

■ Timbro tascabile

Corpo in materiale plastico o plastica laccata,
clip cromata.
Meccanica di precisione per timbri in metallo.

Internationally protected and
registered · US-Patent

4



2630M

2627M

2604M

2614M

2674M

2634M

2624M

 **Drehkugelschreiber**

Metall-Kunststoffgehäuse,
Beschläge verchromt.
Präzisions-Stempelmechanik
aus Metall.

 **Twist Ballpoint Pen**

Metal and plastic casing,
fittings chromed.
Precision stamp mechanics made
of metal.

 **Stylo bille torsion**

Corps en métal et plastique,
attributs chromés.
Mécanisme de précision pour
tamponner en métal.

 **Penna a sfera a rotazione**

Corpo in metallo e plastica,
finiture cromate.
Meccanica di precisione per timbri
in metallo.

Internationally protected and
registered · US-Patent

4



THOMAS LONGMANN
Goethestr. 20 - Mobil 0131/289 75 64
D - 12200 BERLIN
thomas.longmann@t-online.com



6221M



6251M



6231M



6291M



6261M



 **Drehkugelschreiber**

Gehäuse aus Kunststoff mit antimikrobieller Lackierung, Beschläge verchromt.

Präzisions-Stempelmechanik aus Metall.

Antimikrobieller Schutz bewirkt:

- Schutz vor Keimen, Bakterien und Pilzen durch PERLAZID®Antiseptic.

 **Ballpoint Pen**

Plastic casing with antimicrobial lacquering, fittings chromed. Precision stamp mechanics made of metal.

Antimicrobial protection favors:

- Protection against germs, bacteria and fungi through PERLAZID®Antiseptic.

 **Stylo bille torsion**

Corps en plastique avec laque antimicrobien, attributs chromés. Mécanisme de précision pour tamponner en métal.

La protection antimicrobienne favorise:

- une protection contre les germes, les bactéries et les champignons grâce à PERLAZID®Antiseptic.

 **Penne a sfera a rotazione**

Corpo in plastica con verniciatura antimicrobica, finiture cromate. Meccanica di precisione per timbri in metallo.

Effetto della protezione antimicrobica:

- difende da germi, batteri e miceti grazie alla tecnologia PERLAZID®Antiseptic.





6622M



6674M



6651M



6630M



G2-Format

 **Großraummine Slider 755**

- Hohe Schreibleistung durch Gleiten statt Rollen.
- Schreiben mit „flüssiger Seide“.

 **Large Refill Slider 755**

- High writing performance, smoother than gel.
- Like writing with "liquid silk".

 **Recharge géante Slider 755**

- Avec performance d'écriture élevée, pure glisse.
- Écrire avec de la «soie liquide».

 **Refill gigante Slider 755**

- Con elevata prestazione di scrittura, per scrivere scivolando sulla superficie.
- Scrivere come con «seta liquida».

Internationally protected and registered · US-Patent



BEST OF PROMOTION

herl®
Made in Germany





8000M

8004M

8021M

8020M

Füllhalter oder Rollerball

Metallgehäuse und Beschläge verchromt, vernickelt oder lackiert.

Präzisions-Stempelmechanik aus Metall.

Fountain Pen or Rollerball

Metal casing and fittings chromed, nickelated or lacquered.

Precision stamp mechanics made of metal.

Stylo plume ou Rollerball

Corps en métal et attributs chromés, nickelés ou laqués.

Mécanisme de précision pour tamponner en métal.

Penna stilografica o Rollerball

Corpo in metallo e finiture chromate, nichelate o laccate.

Meccanica di precisione per timbri in metallo.



8500M
Rollerball

8504M
Rollerball

8521M
Rollerball

8520M
Rollerball

Internationally protected and registered · US-Patent

4

DIAGONAL - Design Ikone seit 1989

herl[®]
Made in Germany



DE Drehkugelschreiber

Metallgehäuse und Beschläge vergoldet, verchromt, vernickelt oder lackiert. Präzisions-Stempelmechanik aus Metall.

GB Twist Ballpoint Pen

Metal casing and fittings gold-plated, chromed, nickelized or lacquered. Precision stamp mechanics made of metal.

FR Stylo bille torsion

Corps en métal et attributs dorés, chromés, nickelés ou laqués. Mécanisme de précision pour tamponner en métal.

IT Penna a sfera a rotazione

Corpo in metallo e finiture dorate, cromate, nichelate o laccate. Meccanica di precisione per timbri in metallo.

Internationally protected and registered · US-Patent

4



3000M

3004M

3021M

3020M

3003M

3089M



Drehkugelschreiber

Metallgehäuse und Beschläge verchromt oder lackiert.

Präzisions-Stempelmechanik aus Metall.

Twist Ballpoint Pen

Metal casing and fittings chromed or lacquered.

Precision stamp mechanics made of metal.

Stylo bille torsion

Corps en métal et attributs chromés ou laqués.

Mécanisme de précision pour tamponner en métal.

Penna a sfera a rotazione

Corpo in metallo e finiture cromate o laccate.

Meccanica di precisione per timbri in metallo.



Internationally protected and registered · US-Patent

3 ≈≈≈≈≈≈≈≈≈≈≈≈

831M

800M

821M

D2-Format



New

THOMAS LONGMANN
Goethestr. 20 - Mobil 0131/289 75 64
D - 12200 BERLIN
thomas.longmann@t-online.com



6001M



6042M



6033M



G2-Format

COLOR EXCLUSIVE



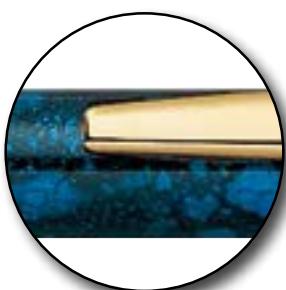
6724M



6723M



6720M



Drehkugelschreiber

Metall-Kunststoffgehäuse und Beschläge vergoldet, verchromt oder lackiert. Präzisions-Stempelmechanik aus Metall.

Twist Ballpoint Pen

Metal and plastic casing, fittings gold-plated, chromed or lacquered. Precision stamp mechanics made of metal.

Stylo bille torsion

Corps en métal et plastique, attributs dorés, chromés ou laqués. Mécanisme de précision pour tamponner en métal.

Penna a sfera a rotazione

Corpo in metallo e plastica, finiture dorate, cromate o laccate. Meccanica di precisione per timbri in metallo.

Internationally protected and registered · US-Patent



Drehkugelschreiber

Gehäuse Kunststoff oder Kunststoff lackiert,
Clip verchromt. Präzisions-Schreib- und
Stempelmechanik aus Kunststoff.

Twist Ballpoint Pen

Plastic or lacquered plastic casing,
clip chromed. Precision write and
stamp mechanics made of plastic.

Stylo bille torsion

Corps en plastique ou plastique laqué,
clip chromé. Mécanisme de précision
pour tamponner en plastique.

Penna a sfera a rotazione

Corpo in plastica o plastica laccata,
clip cromata. Mecanica di precisione
per timbri in plastico.

Internationally protected and
registered · US-Patent

4



■ **Kugelschreiber** - Kunststoffgehäuse.
Microschaumstempel bis 5 Zeilen.

■ **Ballpoint Pen** - Plastic casing.
Pre-ink stamp up to 5 lines.

■ **Stylo bille** - Corps en plastique.
Tampon pré-encre jusqu'à 5 lignes.

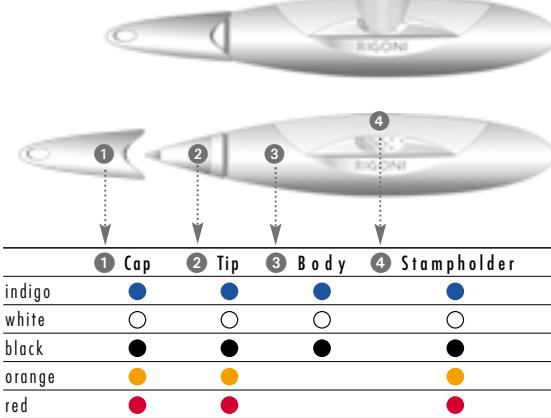
■ **Penna a sfera** - Corpo in plastica.
Timbro in microschiuma, fino a 5 righe di testo.

x20
x20 StampPen



THOMAS LONGMANN
D-12200 Berlin
Mobil 0131 /289 75 64
t.longmann@freenet.com
www.taxi-longmann.de

Colour Combination System



■ Ab 50 Stück je Farbkombination können alle Standardfarben nach Kundenwunsch kombiniert werden.

■ From 50 pieces all standard colours can be mixed and matched according to customers' requests.

■ Combinaisons de couleurs standard sur demande du client à partir de 50 pièces (par combinaison de couleurs).

■ A partire da 50 pezzi per singola combinazione cromatica tutti i colori standard possono essere abbinati secondo il desiderio del cliente.



Internationally protected and
registered · US-Patent



CLASSIC G
STAMP&SMART
MINI STAMP&SMART
NEW PROMESA
DIAGONAL
DIAGONAL WAVE
COLOR EXCLUSIVE
DIAGONAL COLOR
STYLING CLASSIC
CLASSIC
SWITCH



New



E8

E6

E15

NEW TRAVEL STAMP
CLASSIC TRAVEL STAMP
USB-STAMP&SMART
TRAVEL STAMP&SMART



E9



E4.1

X20 STAMP PEN



E4.2



E4.3

PRINTER 20
PRINTER GREENLINE



ACCESSOIRES

PROMOTION

herl®
Made in Germany

Modell	Print Toplogo	Print	Print	Laser	Laser	Laser	
800M		○	○		○	○	
821M, 831M		○	○			○	
2100M, 2102M 2103M		○	○	○		○	
2300M, 2302M 2303M		○	○	○		○	
2604M, 2630M	○	○	○		○	○	
2614M, 2624M 2627M, 2634M 2674M	○	○	○			○	
3003M	○	○				○	
3000M, 3004M, 3020M	○	○	○		○	○	
3021M, 3089M	○	○	○			○	
3100M, 3102M 3103M		○	○	○		○	
3300M, 3302M 3303M, 3313M 3340M		○	○	○		○	
4321M		○		○		○	
4374M		○	○	○		○	
50620M, 50627M, 50690M	○	○	○			○	
50622M, 50692M	○	○	○		○	○	
6001M, 6033M, 6042M	○	○	○		○	○	
6221M, 6231M 6251M, 6261M 6291M	○	○	○		○	○	
6622M, 6630M 6651M, 6674M	○	○	○			○	
6720M, 6723M 6724M	○	○	○			○	
8000M, 8004M		○	○		○	○	
8020M, 8021M		○	○			○	
8500M, 8504M		○	○		○	○	
8520M, 8521M		○	○			○	
USB8GB321M		○		○		○	





Printer 20

Individuelle Promotion auf dem XXL-Imagekärtchen, (54 x 88 mm Werbefläche).
Gummistempelplatte aus Naturkautschuk, (4 Zeilen, 14 x 38 mm).
Integriertes austauschbares Stempelkissen.
Weitere Größen auf Anfrage.

Printer 20

Individual Promotion on the XXL Image Card, (54 x 88 mm space for personalisation).
Natural rubber stamp plate, (4 lines, 14 x 38 mm).
Integrated, exchangeable stamp pad.
Further sizes on request.

Printer 20

Promotion individuelle sur l'étiquette papier XXL, (54 x 88 mm surface publicitaire).
Tampon en caoutchouc naturel, (4 lignes, 14 x 38 mm).
Tampon encrure intégré changeable.
D'autres tailles sur demande.

Printer 20

Promozione individuale su cartellino immagine XXL, (spazio pubblicitario 54 x 88 mm).
Timbro in caucciù naturale, (4 righe, 14 x 38 mm).
Tampone timbro integrato sostituibile.
Altre misure su richiesta.



Dr. Selina Schumacher
Mobil 0171/522 66 99
D - 1 2 2 0 0 B E R L I N
s.schumacher@yahoo.com



PROMOTIONAL GIFT
AWARD 2015

 *New*



Green Line
we take care

 Green Line
65% Recyclingkunststoff.

 Green Line
65% Recycled plastic.

 Green Line
65% de plastique recyclée.

 Green Line
65% in plastica ricicidata.

Dr. Selina Schumacher
Mobil 0171/522 66 99
D - 12200 BERLIN
s.schumacher@yahoo.com



PRINTER 10/20/30/40

 Weitere Größen auf Anfrage

 Further sizes on request

 D'autres tailles sur demande

 Altre misure su richiesta

Bonus Stempel

Punkte sammeln mit einem Stempeldruck.

Gehäuse rund und quadratisch,

12 mm und 17 mm.

Weitere Größen auf Anfrage.

**Loyalty Card Stamps**

Collect points on loyalty cards with a stamp imprint.

Casing round and square, 12 mm and 17 mm.

Further sizes on request.

Tampon pour cartes de fidélité

Pour accumuler des points sur une carte de fidélité avec un tampon.

Forme ronde et carrée, 12 mm et 17 mm.

D'autres tailles sur demande.

Timbro bonus

Raccogliere punti sulle apposite tessere con una semplice e rapida timbratura.

Forma rotonda e quadrata, 12 mm e 17 mm.

Altre misure su richiesta.





Holzstempel

Deutsche Buche.
Gummistempelplatte aus Naturkautschuk.
Viele Größen in rechteckig, quadratisch,
rund und oval.
Attraktive Werbeflächen.

Wooden Stamp

German beech.
Natural rubber stamp plate.
Many sizes, rectangular, square,
round and oval.
Attractive space for personalisation.

Tampon en bois

En bois de hêtre allemand.
Tampon en caoutchouc naturel.
Beaucoup de formes, rectangulaires, carrées,
rondes et ovales.
Surfaces publicitaires attractives.

Timbro di legno

In faggio tedesco.
Lastra timbro in caucciù naturale.
Grandezze diverse con forma rettangolare, quadrata,
rotonda e ovale.
Interessanti superfici per applicazioni pubblicitarie.



Auszug aus unserem umfangreichen Lieferprogramm

Selection from our broad product range

Aperçu de notre vaste assortiment

Selezione del nostro vasto assortimento



■ Aktive Personalisierung und Kundenbindung

Personalisierte Werbeartikel von HERI – Jahrzehntelanger Erfolg durch Qualität und den internationalen Stempelservice.

Individuell gefertigte Stempel machen HERI – Produkte zu etwas Einmaligem, denn der Werbeartikelempfänger legt den Stempeltext und das Schriftmuster selbst fest.

Jeder Artikel wird mit einem Online-Gutschein geliefert. Mit dem jeweiligen 12-stelligen Bestellcode wird der Stempel unter www.stempelservice.com angefordert. Der aufgedruckte QR-code vereinfacht die Anforderung der Stempelplatte mittels Smartphone. Bereits nach wenigen Tagen wird die Stempelplatte an den angegebenen Stempelempfänger gesandt. Natürlich kostenfrei und weltweit! Die mitgelieferte Anleitung zeigt das einfache Einlegen der Stempelplatte. Der Online-Gutschein ist im Kaufpreis inbegriffen und verliert auch nach Jahren seinen Wert nicht.

Einfach testen mit Code: 1111-1111-1111

Jahrelanges Stempeln ohne Stempelkissen. Unsere Microschaumstempel garantieren bis zu 5.000 Stempelabdrücke. Microschaumstempel trocknen nie aus, sind aber auf Papier schnell-trocknend und mit spezieller Tinte nachfärbbar. Gestochen scharfe Stempelabdrücke und einfaches Handling.



www.stempelservice.com

Online-Gutschein direkt am Clip
Online-Voucher fixed to the clip
Bon en ligne fixé au clip
Buono online direttamente sulla clip

■ Active individual personalization and customer loyalty

Personalised promotional gifts by HERI – Decades of success through quality and international stamp service.

Individually made stamps turn HERI – products into something very unique, as the recipient of the promotional gift chooses the text and the font style for the stamp himself.

Each article is delivered with an online voucher. With the 12-digit access code the stamp can be requested at www.stempelservice.com. Due to QR-code easy stamp order with the Smartphone. Each stamp is individually made and will be sent to the mailing address within a few days. Without extra charge and worldwide!

The added instructions show the easy insertion of the stamp. The online voucher is included in the price of each article and never loses its value.

Test with access code: 1111-1111-1111

Stamping without ink-pad for many years. Due to pre-ink stamps up to 5.000 stamp imprints. Pre-ink stamps never dry out, are fast-drying on paper and re-inkable with special ink. Exact and clear stamp imprints. Easy handling.

■ Personnalisation active et fidélisation de la clientèle

Des articles promotionnels personnalisables HERI – Le succès depuis des dizaines d'années grâce à la qualité et au service tampon international.

Les tampons personnalisés font des produits HERI un cadeau publicitaire tout à fait unique car le destinataire choisit lui-même le texte et le graphisme souhaités.

Chaque article est accompagné d'un bon de commande en ligne. Le code à 12 chiffres indiqué sur le bon permet de commander le tampon sur www.stempelservice.com.

Commande facile via Smartphone grâce au code QR. Le tampon est envoyé rapidement au destinataire indiqué. Naturellement sans aucun frais supplémentaire et dans le monde entier! La notice jointe à l'article explique comment insérer facilement le tampon dans son support. Le bon en ligne est toujours compris dans le prix de l'article et utilisable sans limite de temps.

Testez vous-même avec le code: 1111-1111-1111

Tamponner sans coussin encreur pendant des années.

Grâce aux tampons pré-enrés jusqu'à 5.000 empreintes garanties. Les tampons pré-enrés ne se dessèchent pas, pourtant que l'encre sèche instantanément sur papier. Possibilité de ré-enrer avec de l'encre spéciale.

Empreinte nette et parfaite. Maniement facile.



Stempelservice
Made in Germany

Geben Sie bitte den auf Ihrem Online-Gutschein angegebenen 12-stelligen Bestellcode ein:

1HR2-55RL-1L5B

Stempelservice
Made in Germany

Bitte Stempelmuster auswählen:

WALTER SCHNEIDER
Diplom-Dolmetscherin
D-30159 HANNOVER

CHARLES LEVERKUR
Dipl.-Chemikerin
D-79111 FREIBURG

Serie 3000 + 4000 + 9000
Code 1HR2-55RL-1L5B
Stempeltext bitte eingeben:
1. Zeile PETER KERNER
2. Zeile Hauptstr.20 D-30159 HANNOVER
3. Zeile peter.kerner@t-online.de
4. Zeile mit lt kann ein Telefonzeichen eingefügt werden.

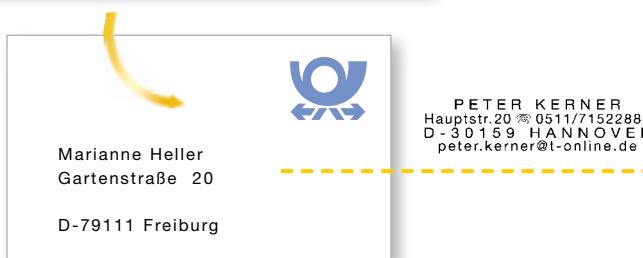
Stempelservice
Made in Germany

Code 1HR2-55RL-1L5B
Serie 3000 + 4000 + 9000
Stempeltext bitte eingeben:
WALTER SCHNEIDER
Diplom-Dolmetscherin
D-30159 HANNOVER
Hauptstr.20 D-30159 HANNOVER
peter.kerner@t-online.de

Der von Ihnen eingegebene Stempeltext
PETER KERNER
Hauptstr. 20 D-30159 HANNOVER
peter.kerner@t-online.de

Stempelbestellung

Stempelempfänger
Name Marianne Heller
Adresse Gartenstraße 102
PLZ/Ort 79111 Freiburg
Land Deutschland
E-Mail m.heller@gmx.de
* markierte Felder müssen ausgefüllt werden



■ Personalizzazione attiva e fidelizzazione dei clienti

Articoli pubblicitari personalizzati di HERI — un binomio di successo dovuto a decenni di alta qualità e al servizio timbro internazionale.

La realizzazione individuale fa dei timbri HERI prodotti unici nel loro genere, essendo lo stesso destinatario dell'articolo pubblicitario a stabilire il testo e il carattere di scrittura del timbro.

Ogni articolo è fornito con un Buono online. Il timbro viene richiesto con il rispettivo codice d'ordine a 12 caratteri su www.stempelservice.com. Il codice QR impresso facilita la richiesta della piastra timbro mediante Smartphone. Già dopo pochi giorni, la piastra timbro viene spedita all'indirizzo del destinatario indicato. Naturalmente gratis e in tutto il mondo! Le istruzioni fornite assieme alla lastra mostrano quanto è semplice inserirla. Il Buono online è compreso nel prezzo e rimane valido anche a distanza di anni.

Provavelo semplicemente con il codice:
1111-1111-1111

Da utilizzare per anni, senza tampone inchiostro.

I nostri timbri a microschiuma garantiscono fino a 5.000 tambrature. I timbri in microschiuma non si essiccano mai, ma sono ricaricabili con inchiostro speciale che su carta asciuga rapidamente. Di facile utilizzo con tambrature chiare e nitide.



Mit Online-Marketing zu garantiertem Kundenkontakt.

Nutzen Sie dieses zusätzliche Werbepotential. Jeder Werbeartikelempfänger eines HERI Schreib-/Stempelgerätes bestellt online seine individuelle, persönliche Stempelplatte. Das bietet den werbenden Unternehmen eine einzigartige, garantierte Chance, dass Kunden aktiv mit ihnen in Kontakt treten. Das ideale Tool im Marketingmix.

Infos und Fallbeispiele finden Sie auf
www.stempelservice-Online-Marketing.com

Guaranteed customer contact with Online Marketing.

Take advantage of this additional advertising potential. Each recipient of a

HERI write and stamp instrument orders his individual and personal stamp online. This offers the company which placed the advertisement a unique, guaranteed chance that clients get in contact with them actively. The perfect tool for the marketing mix.

More information and many case studies at
www.stempelservice-Online-Marketing.com

Des contacts avec la clientèle garantis grâce au marketing en ligne.

Profitez de ce potentiel publicitaire supplémentaire. Chaque destinataire d'un stylo-tampon publicitaire HERI, commande son tampon individuel et personnel en ligne. C'est une opportunité exceptionnelle pour les entreprises qui font de la publicité, car elle garantit que les clients prendront l'initiative et entreront activement en contact avec eux. L'outil idéal pour le marketing.

Plus d'informations et des exemples sur
www.stempelservice-Online-Marketing.com

Con Online-Marketing per un contatto garantito con i clienti.

Sfruttate questo potenziale pubblicitario aggiuntivo. Ogni destinatario di uno strumento di scrittura/timbratura HERI come articolo pubblicitario, ordina online la propria piastra timbro personale individualizzata. Ciò offre alle imprese pubblicizzanti un'occasione unica e la garanzia che i clienti si mettano attivamente in contatto con loro. Il tool ideale nel marketing-mix.

Informazioni ed esempi su
www.stempelservice-Online-Marketing.com

